

# La Voz de los Amigos



BOLETÍN INFORMATIVO  
Diciembre 2006 - Número

20

ASOCIACIÓN  
"AMIGOS DE MEDINA DE POMAR"

ASOCIACIÓN "AMIGOS DE MEDINA DE POMAR"

[www.amigosdemedina.com](http://www.amigosdemedina.com)



Asistentes al II encuentro nacional de la Casa Velasco y representantes de la Asociación de Amigos posan con el diputado provincial López Marañón en las escalinatas del Palacio Provincial



**Manuel Toharia.**

Hay que apostar por centros de ciencia adaptados al entorno



A la memoria de  
Don Nicolás López Martínez

## Nuevas caras en la dirección

**R**ecientemente se han constituido las directivas de la Asociación de Amigos y del Centro de Estudios de la Casa Velasco y de Investigación Histórica, Centro de Interpretación Cultural. Si bien ambas formaciones están abiertas a otras personas que deseen compartir nuestras actividades y proyectos.

Ambos equipos directivos han sido separados en dos con el objeto que tengan misiones específicas y que el Centro merezca atención preferente. También, puesto que el Centro de Estudios y de Interpretación es una sección de la Asociación, algunas personas figuran en ambas directivas. Se hace con el propósito de que haya un nexo y relación directa.

Asociación, a Medina de Pomar y a este Centro de Estudios.

La misión de los Velasco en distintas provincias consistirá en proporcionarnos información sobre fotografías, láminas, documentos, libros, etc. de los de este linaje, para tratar de adquirirlos y exponerlos en el Centro de Estudios e Interpretación, para que este modo cumpla sus fines. Por parte de los compañeros de aquí, les remitiremos información de acuerdos, acciones y novedades que surjan.

Los compañeros Velasco que figuran en la directiva de la Asociación, en calidad de delegados, es porque pretendemos exten-



Momento de la reunión directiva

En ambas formaciones figuran varias personas apellidadas Velasco. El número de socios con este apellido está creciendo y deseamos que estén más próximos a la

der la promoción de la Asociación y de Medina de Pomar a nivel nacional. Nos gustaría que los referidos y aquellos otros que deseen incorporarse actúen de embajadores de la Asociación y sus actividades en su lugar de residencia.

### La Voz de los Amigos

Edita: ASOCIACIÓN AMIGOS DE MEDINA DE POMAR  
c/. Mayor, 4 - 2º D - Teléfono y Fax: 947 19 14 42  
09500 MEDINA DE POMAR (Burgos)  
D.L.: BU-560-2001



Pol. Ind. "Las Merindades"  
Tel. y Fax: 947 130 144  
09550 VILLARCAYO  
(Burgos)  
Avda. de Bilbao, 16-18  
Tel. y Fax: 947 190 127  
Tel. y Fax: 947 190 909  
09500 MEDINA DE POMAR  
(Burgos)



\* \* \*  
Plaza Somovilla, s/n  
09500 MEDINA DE POMAR (Burgos)  
Tel.: 00 - 34 - 947 190 822  
Fax: 00 - 34 - 947 191 556  
e-mail: hotel@ciudademedina.com

## Objetivos 2007

En la reunión mensual celebrada en Noviembre, la primera del curso, se tomaron los siguientes acuerdos:

**Afiliación.-** El primero de los objetivos es alcanzar 330 afiliados. Desde la directiva se estima que debe incrementarse el número de afiliados con el propósito de abordar nuevos proyectos y para que la Asociación goce de más entidad. Se pone como objetivo alcanzar los 330 durante 2007.

**Proyectos.-** Además de mantener el calendario de actividades, se pretende crear cada año un proyecto de interés. Para el 2007, el Centro de Estudios, Centro de Interpretación, y su inauguración oficial. También la consecución de una copia de documentos sobre Medina de Pomar en archivos históricos. En 2008, un premio de historia y ciencia. Para el 2009, celebrar el quinto centenario del nacimiento de Juan de Salazar y Espinosa, Fundador de la Ciudad de La Asunción, etc.

**Ordenador.-** Dado el incremento de la actividad administrativa en la Asociación, y la conveniencia de contar con un ordenador y su conexión a la red internet en el Centro de Estudios e Investigación, se ha convenido la adquisición de un ordenador (CPU, teclado, monitor, ratón e impresora). También se ha solicitado oferta de cursos para todos los socios que deseen utilizar este ordenador y realizar consultas en internet.

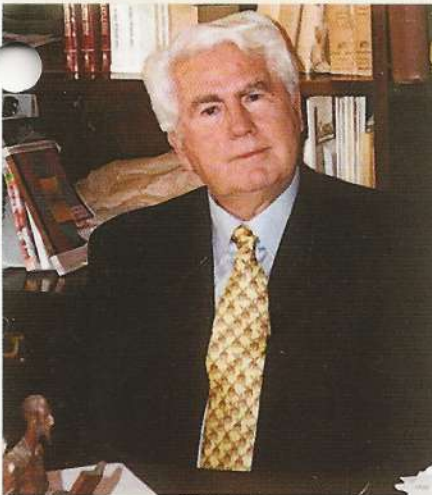
**Página web.-** Una de las asignaturas pendientes es la actualización de la página web. En las últimas asambleas se han pedido voluntarios y no se ha ofrecido nadie. Ahora con ordenador y los cursos citados, confiamos que alguno tenga a bien dedicar una hora al mes a mantener actualizada la mencionada

(Viene de la página 2)

página. Si se consigue, nuestras actividades tendrán una mayor respuesta y se proyectará la imagen de la Asociación y de Medina de Pomar.

**Publicaciones.-** Se pretende que durante la primavera y verano próximos vean la luz obras como "Medina de Pomar, cuna de Castilla", "Miñón" (entidad local menor), "El Buen Conde de Haro", la reedición del libro "Medina de Pomar, momentos del pasado" y algún otro de los pueblos y barrios del municipio.

**Reconocimiento.-** El presidente detalla las ayudas, colaboración y generoso mecenazgo que Miguel Sánchez Apellániz viene manteniendo con la Asociación, desde el inicio de los encuentros anuales de la Casa de Velasco. Los reunidos valoraron la filantropía del Marqués de Berlanga y, por unanimidad, convinieron en proponer a la asamblea general ordinaria de socios, que se celebrará en agosto, el nombrarle Socio de Honor de la Asociación y que su nombre figure en la relación de mecenas que se colocará en el Centro de Interpretación cultural, Centro de Estudios e Investigación Histórica.



Miguel Sánchez Apellániz, Marqués de Berlanga

## Recuperación del patrimonio, un hito histórico

Dentro de los objetivos propuestos para este Centro de Estudios destaca la consecución de las citas relativas a Medina de Pomar, existentes en los Archivos del Duque de Frías, actualmente en el Archivo Histórico Nacional, Sección Nobleza, y en el de Simancas. Igualmente, se pretende la recuperación de aquella otra —también la relativa a Medina— existente en el Libro de El Marqués de la Ensenada y la adquisición bibliográfica.

La recuperación de este patrimonio, memoria de Medina de Pomar y de la Casa Velasco, constituye un hito histórico sin precedentes. Esta documentación estará en el mencionado Centro a disposición de investigadores, estudiosos y de los Velasco interesados en conocer la vida, obra y genealogía de los de este linaje, y sus señoríos. Estamos convencidos que ello proporcionará nuevas publicaciones.

## El Centro de Estudios inicia sus funciones

Si bien se encuentra en estado incipiente, dotándosele de mobiliario y equipamiento, y pendiente de su inauguración oficial, este Centro de Estudios de la Casa Velasco y de Investigación Histórica, emprende su caminar con un objetivo básico; la promoción de los valores culturales burgaleses y de Castilla y León. También se le denomina centro de interpretación porque pretende diseñarse para dar a conocer estos valores de forma didáctica. La directiva de la Asociación desea que tenga por patrón a la Excm. Diputación provincial y que su presidente, Vicente Orden Vígara, presida la inauguración oficial.

La primera de las funciones que debe cumplir es la de servir de museo-exposición, así se cumplirá la última voluntad del ilustre benefactor don Lorenzo Roldán, que legó esta su morada a la Residencia de Ancianos "Ntra. Sra. del Rosario".

Se pretende diseñarlo con paneles móviles sobre los que irán textos e ilustraciones de las distintas temáticas; Centro de Interpretación cultural de Medina de Pomar, de la provincia de Burgos y de la Comunidad, así como de la Ilma. Casa de Velasco y sus señoríos.

Se están visitando centros de interpretación, como la oficina de turismo de Aranjuez, y se está en contacto con el empresario madrileño Máximo Velasco, que se ha brindado a presentarnos un diseño y presupuesto.

La incipiente biblioteca se está catalogando, igualmente, para que cada una de las provincias de Castilla y León, la provincia de Burgos y Medina de Pomar, así como la Casa de Velasco, el español, etc., tengan su propio espacio.

recuerda

enlaz@  
www.cajadeburgos.es

tu Caja  
en Internet



(Viene de la página 3)

## Irradiación cultural

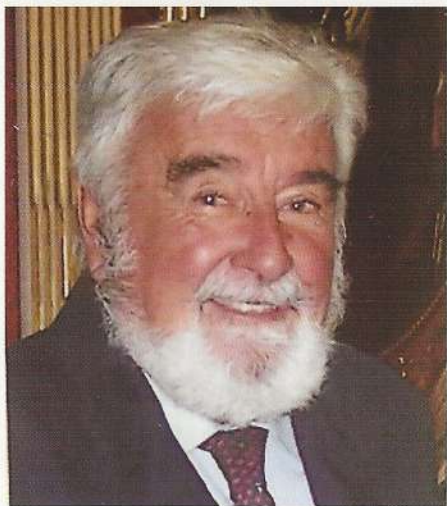
Desde Medina de Pomar, corazón de esta comarca, la Asociación de Amigos se ofrece a promocionar la cultura burgalesa y regional. Con este propósito, la directiva se ha dirigido a la Consejera de Cultura y a las delegaciones territoriales de la Junta de Castilla y León, a las diputaciones, uni-

versidades y a revistas de la Comunidad solicitándoles publicaciones para enriquecer la biblioteca y contar con nuevas aportaciones que permitan dar a conocer a los afiliados y visitantes, a investigadores y estudiosos los valores de burgaleses y de las restantes provincias de Castilla y León.

## Casa común de los Velasco e historiadores

Recientemente se han recibido notables y meritorias aportaciones, como la recibida de Fernando Fernández de Velasco, que se ha desplazado expresamente desde Santander para entregar una reproducción de un escudo sobre los Velasco, cuyo original se encuentra en Villalpando, que se colocará en el Centro de Estudios. También ha donado a la Asociación los libros titulados "Documentación Medieval de la Casa de Velasco; referente a Cantabria en el Archivo Histórico Nacional, Sección Nobleza", tomos I y II; "Un héroe montañés: el Capitán de Navío de la Real Armada" y "Descripción Monográfica de la Casa del Cordón".

La junta directiva, en su reunión del mes de diciembre ha acordado, por unanimidad,



Fernando Fernández de Velasco



Escudo y libros donados.

transmitir a don Fernando Fernández de Velasco el agradecimiento de la Asociación por este ejemplar gesto, continuador del árbol genealógico con el que nos obsequió el verano del 2005.

También se ha cursado información de este Centro de Interpretación, del encuentro nacional de la Casa de Velasco, y las distintas actividades de la Asociación, a medio centenar de nuevas direcciones de Velasco residentes en distintos puntos de la geografía nacional. En la actualidad hay una veintena de socios apellidados Velasco y se espera que con estas iniciativas el número se incremente en lo sucesivo.

## Nuclenor y La Caixa primeros en sumarse al proyecto

La junta de los Amigos se ha dirigido al Ayuntamiento, Diputación burgalesa, Consejería de Cultura de la Junta, Fundación del Patrimonio Histórico de Castilla y León y a entidades de crédito y ahorro ubicadas en la plaza, invitándolas a participar en este proyecto cultural. Nuclenor, mediante el convenio de colaboración en materia cultural, y La Caixa han hecho firme su compromiso con el patrimonio medinés y con este centro de interpretación de la historia. Confiamos que en breve se incorporen las restantes entidades.

## Firma de contrato de la nueva sede

En cumplimiento de lo acordado en la asamblea general de socios, en agosto de 2006, la Asociación de Amigos ha firmado con la Junta de Patronos de la Residencia de Ancianos, un contrato de alquiler de la vivienda del ilustre benefactor don Lorenzo Roldán Roldán. El plazo es por un periodo de diez años, renovable, por el importe de 500 euros anuales. Los gastos de teléfono, agua, luz serán por cuenta de la Asociación de Amigos. Como ya se ha mencionado, este local albergará la sede de la Asociación y el Centro de Estudios.

### Autobuses y Taxis ABILIO

Servicio de Taxi • Despedidas • Fiestas • Bodas • Excursiones...

C/. Doctor Fleming, 4 - 3º F - MEDINA DE POMAR

Tel. Tienda: 947 191 259 - Particular: 947 191 964

Móviles: 666 528 964 - 610 552 414

**ELECTRODOMESTICOS**  
BOBINADOS - INSTALACIONES  
ELECTRICIDAD DEL AUTOMOVIL  
TALLERES ELECTRICOS  
MOBILIARIO DE COCINA

**peña**

JUAN DE MEDINA, 5  
Tel.: 947 19 07 13 - Fax: 947 19 16 46  
09500 MEDINA DE POMAR (Burgos)

Grupo **elyco**

**Manuel Toharia.**- Presidente de la Asociación Española de Periodismo Científico y Director del Museo de la Ciencia "Príncipe Felipe".

## *La cultura científica nos hace vivir más cómodos*

Este conocido periodista de divulgación científica señala que hay cosas que ni conocemos ni quizá lleguemos a conocer. Eso no es óbice -continuó- para que las investiguemos hasta donde seamos capaces de hacerlo; sin creencias absurdas y faltas de fundamento, ni temores exagerados o fomentados interesadamente por quienes se benefician luego de ese temor. Pero en el mundo de hoy hay muchas cosas que sí debiéramos conocer, y que no conocemos. De ahí la necesidad de mucha más cultura y especialmente cultura científica y técnica. La cultura científica nos hace vivir más cómodos, más integrados con el mundo que nos ha tocado vivir. Hay que fomentarla por todos los medios.

**¿Cómo está el nivel científico español y el interés de los jóvenes por la ciencia? ¿Qué se puede hacer por aumentar el nivel de la cultura científica?**

La ciencia española tiene una buena base -los universitarios salen en general bien preparados- pero luego no siempre hay salidas para todos ellos. Quizá esto sea bueno, porque el conocimiento no tiene fronteras. Si los jóvenes no se inclinan más por la ciencia quizá sea porque los planes de estudio no están bien orientados al respecto. O porque los profesores hacen de la enseñanza de las materias científicas algo aburrido y difícil, cuando es apasionante y bastante más asequible de lo que parece. Eso sí, no es para los más vagos; hay que trabajárselo... Y a lo mejor no necesitamos más científicos, sino mejores científicos. Por cierto, cuestionar la ciencia es como cuestionar la razón humana; o sea, es irracional. Otra cosa es criticar el uso, sobre todo cuando es un mal uso, que algunos estamentos sociales pueden llegar a hacer de los avances científicos. Pero de eso no tiene la culpa la ciencia; es como echarle la culpa al inventor de la rueda porque la gente se mate en accidente de automóvil.

**El agua y la energía, son dos bienes escasos, cada vez más caros. ¿Qué futuro depara a la sociedad si seguimos creciendo con el ritmo consumo que tenemos en Europa? ¿Y en España donde por el momento los proyectos nacionales en torno al agua y las energías son cuestionados?**

El agua no es escasa; lo es el agua dulce.

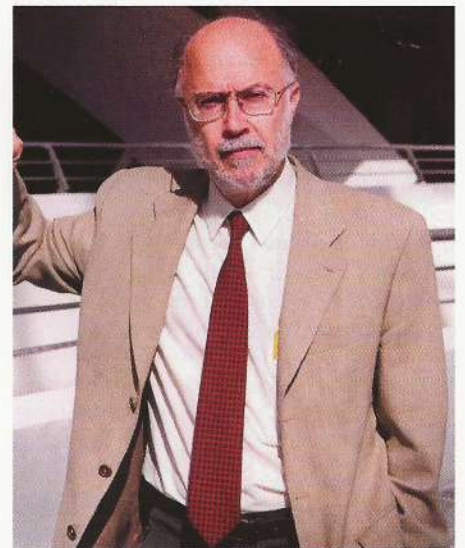
Pero si encontramos métodos eficaces, baratos y no contaminantes de desalar agua de mar, la cosa sería menos grave. La energía es escasa si nos atenemos al modelo vigente desde que se inició la Revolución Industrial, por el que los combustibles fósiles nos proveen de un 80% de la energía que consumimos. Es obvio que hay que ir hacia un modelo bien diferente, con energías renovables y menos contaminantes, y con eficiencias y ahorros que ahora son apenas una entelequia por puro derroche y desperdicio.

### **El modelo energético actual ya no es sostenible**

**No podemos imaginarnos un mundo sin energía. Marca nuestra actividad diaria, el desarrollo y la calidad de vida. España, con una dependencia energética del 80%, ¿porqué energía debemos apostar para ofrecer un suministro seguro, limpia y económicamente competitiva?**

El modelo energía actual ya no es sostenible. Hay que incentivar el ahorro y la eficiencia -un automóvil sólo tiene una eficiencia de un tercio, es decir utiliza para moverse un tercio de la energía contenida en el combustible-, y para la electricidad hay que empezar a sustituir los combustibles fósiles en las centrales por otros sistemas básicamente solar y eólica, hasta donde sea posible.

**Una de las asignaturas pendientes es el cumplimiento de los requisitos del tan**



Manuel Toharia

**traído y llevado protocolo de Kyoto. ¿En qué medida se ha progresado? Y ¿cuáles son los deberes que debe cumplir España y para qué fechas?**

Algunos países europeos, sobre todo los que estaban antiguamente detrás del telón de acero, Rusia incluida, lo están cumpliendo más que sobradamente. La mayoría de los países centroeuropeos lo cumplen pero no sobradamente. Y algunos otros países estamos muy mal: España, sin duda, pero mucho peor aún Italia, Austria (+150%), Canadá (+180%) y Japón (220%). En cambio, Estados Unidos, que no ha firmado Kioto, como se sabe, no ha aumentado mucho sus emisiones porque varios esta-

**MULTIOPTICAS**

**Nº1 EN SERVICIOS ÓPTICOS**

**OPTICA CIENTÍFICA MEDINENSE**

C/. Juan de Medina, 7 - Teléfono: 947 44 72 33  
AMIGOS DE MEDINA DE POMAR

**ADURIZ ENERGIA**

*Comercialización de Electricidad*

*Producción de electricidad con fuente de energía renovable*

C/. Merindad de Montija, P-11

Polígono Industrial de Navas

09500 MEDINA DE POMAR (Burgos)

Teléfono: 947 190 480

ammdr@aduriz.com

(Viene de la página 5)

mos (en total 12) y las principales grandes ciudades si lo están cumpliendo, incluido el Estado de California, presidido por un republicano (el actor Schwarzeneger) del mismo partido que Bush. En España se ha desacelerado el aumento, y al parecer este año podríamos tener, por fin, incluso un poco de reducción. El plazo es el 2012; para entonces deberíamos estar sólo un 15% por encima de 1990, no como ahora más de un 50% ...

### Hay que apostar por centros de ciencia adaptados al entorno

**Museos.- Educación, cultura y atractivo turístico. Desde su experiencia, ¿sería conveniente un museo de la ciencia en cada comunidad, en cada provincia?.**

Sin duda. Ahí está el ejemplo norteamericano. No enormes y costosos museos, sino centros de ciencia adaptados a la población de su entorno. Pero formando parte de una red nacional incluso con apoyos estables, que permita además reducir costes de producción y unificar, dentro de la diversidad, los criterios básicos de esta forma de educación informal para todos los públicos.

### Hay que ponerle límites controlados a esos impactos ambientales

**¿Estamos concienciados sobre la necesidad de preservar el medio ambiente y las especies? ¿Es posible el equilibrio entre industrialización y naturaleza, desarrollo y medio ambiente?**

No podemos quejarnos; nuestra legislación prevé figuras muy importantes de protección de la naturaleza (parques nacionales y naturales, zonas de protección de aves, etc.). También es verdad que somos un país menos densamente poblado que los centro-europeos y, por tanto, con mejores posibilidades de protección. Ahora bien, hay que tener presente que el desarrollo urbano, el turismo, la industria, el impacto de los seres humanos ricos, en suma, es incompatible con la naturaleza intocada. Por eso hay que ponerle límites controlados a esos impactos ambientales, seguramente inevitables.

Emilio GONZÁLEZ TERÁN

## Don Graciano celebró su centenario

El pasado 18 de noviembre la Residencia de Ancianos celebró el centenario de don Graciano Sainz García, quien recibió la felicitación de familiares, de las Hermanas Salesianas y del capellán, residentes y de la junta de patronos. Los actos se centraron en una misa de acción de gracias y el compartir un vino español. Enhorabuena y a disfrutar también durante la próxima década.

Durante los primeros días de diciembre la Residencia ha recibido a la madre general de



Don Graciano Sainz García



Las secretarías de la Junta de Patronos de la Residencia Ntra. Sra. del Rosario, con el príncipe de Asturias, estando presente en el acto el presidente José Sainz Zorrilla (Pepín)

la Congregación de las Hermanas Salesianas del Sagrado Corazón de Jesús, sor Consuelo López, acompañada de la vicaria general, María del Carmen Sánchez. La presencia de ambas religiosas es debida a las visitas que periódicamente giran por todos los centros que rige la Congregación de Alcantarilla. Durante su estancia se aprovechó para presentarles el proyecto del libro "La Residencia de Ancianos Ntra. Sra. del Rosario" que actualmente se encuentra en fase de elaboración.

Dentro de las actividades de la Residencia, destaca la asistencia de representantes de la Junta de Patronos a la segunda conferencia general de la Asociación Española de Fundaciones, cuya sesión inaugural estuvo presidida por el Príncipe de Asturias. Esta conferencia tuvo dos partes; "Las fundaciones en España", en el que tres ponentes disertaron sobre "Un estudio económico", "Perspectivas de futuro y "El reto de la Comunicación". La segunda parte, "La Gestión de las Fundaciones", versó sobre "Retos, tendencias y una hoja de ruta", "La gestión de los recursos económicos" y "Patronato y equipo directivo en el gobierno de las fundaciones".

(Viene de la página 7)

### Unánime reconocimiento a Don Nicolás

Distintos medios informativos burgaleses han glosado la personalidad de don Nicolás y contribución a la diócesis y a la cultura burgalesa. Así se expresaban los también académicos de la Institución "Fernán González",

Inocencio Cadiñanos, manifiesta que le profesaba cariño y admiración, "era de lo mejor de la provincia de Burgos en historia", manifestó el historiador tobalinés al enterarse del fallecimiento de su compañero en la Institución Fernán González.

Ignacio Ruíz Vélez, también académico de la citada institución, lo calificaba de persona extraordinariamente culta, respetuosa y de fácil acceso, muy generosa, sabio y ecuánime a la hora de hacer manifestaciones, "nunca habló mal de nadie y siempre era agradable".

NOVEDADES Y CONFECCIONES

**MUGURUZA**

*Florencio Muguruza Gorbea*

C/ Algorta, n.º 10 - Teléfono: 947 - 147 355  
09500 Medina de Pomar (Burgos)



**Construcciones Miratesla, S. L.**

C. I. F. B09906680

c/ Laurentino Alday, 3

09500 MEDINA DE POMAR

(Burgos)

A la memoria de

## Don Nicolás López Martínez, teólogo y académico medinés



Don Nicolás López Martínez  
(Foto D. de B. Alberto Rodrigo)

Tal vez la mejor forma de iniciar esta semblanza es dando las gracias a don Nicolás por su testimonio. Su vasta obra permanecerá para siempre y su buen hacer merecen recordarle como un hombre de talla. Su saber y dignidad le sitúan entre los grandes.

Quienes le conocieron y compartieron con él horas de trabajo, lo definen como un humanista, de sólidos principios y como hombre de bien. Conocedor como pocos de la historia galesa y de la doctrina cristiana, así lo demostró en sus sabias publicaciones y lecciones magistrales impartidas.

Teólogo y académico, formador de fieles y de sacerdotes, maestro de historiadores y de estudiosos de la historia. A la vista de su curriculum puede decirse que fue un auténtico trabajador, paciente y callado. En sus intervenciones se manifestó al lado de las gentes sencillas, de los más desfavorecidos. Siempre atendió amablemente cuando se le solicitó consejo y colaboración.

Vaya con Dios, don Nicolás. La Asociación de Amigos le incluye en la selecta lista de medinenses ilustres.

### Pablo VI le nombró Prelado Honorario

- Nació en Medina de Pomar el 2 de noviembre de 1925.
- Iniciado el bachillerato estudió en el Seminario de Burgos, Humanidades clásicas y un curso de Filosofía.
- Estudió Filosofía y Teología en Salamanca (1944-1951), en cuya Universidad Pontificia defendió su tesis doctoral el 12 de diciembre de 1952 (sobresaliente).
- Ordenado sacerdote en Salamanca el 9 de julio de 1950.
- Profesor del Seminario de Burgos desde el curso 1951-1952 hasta 1967.
- Trabajó como investigador en Roma y París en los años 1957 y 1958, becado por el CSIC.
- Canónigo por oposición en la catedral de Burgos desde el 22 de agosto de 1953.
- Académico correspondiente de la Real Academia de la Historia (Madrid) desde el 13 de diciembre de 1957.
- Académico Numerario de la Institución "Fernán González" desde el 31 de enero de 1959. Primer Presidente y Decano de la Facultad de Teología del norte de España.
- Catedrático en la misma de Sacramentología y Metodología científica.
- Director de la revista "Burgense" (1960-1994).
- Colaborador de diversas revistas científicas con artículos sobre tema históricos o teológicos.
- Colaborador en diversas enciclopedias, por ejemplo, en New Catholic Enegc., G.E.R., Diccionario de Historia eclesiástica de España, Lexikon des Mittelalters, Lexikon für Theologie und Kirche.
- Ha participado en diversos congresos y semanas de estudio nacionales y en el extranjero (Roma, Santiago de Chile, Jerusalén...) y ha dictado conferencias en diversas universidades e instituciones.
- De 1972 a 1982 tuvo a su cargo un programa religioso en RNE, para el que escribió más de

3.500 artículos.

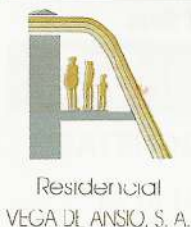
- Ha colaborado en revistas de divulgación, por ejemplo, desde 1980 ininterrumpidamente, en "Stella", anuario mariano publicado en Navas de San Juan (Jaén).
- Su Santidad Pablo VI le nombró Prelado Honorario el 27 de enero de 1972.
- Es dignidad de Chantre en la Catedral de Burgos desde el 18 de julio de 1972.

### Autor de más de un centenar de publicaciones

Sus aportaciones a la cultura burgalesa y eclesial ha sido amplia. Desde la obra titulada "El peligro de los conversos". Notas para la introducción al estudio de la inquisición española, "Hispania sacra" 3 (1950) hasta el capítulo I "La fundación del monasterio de Santa Clara de Medina de Pomar", con el que abre la obra de este título, pasando por varios artículos en el catálogo de la exposición "Guerra y Paz", 1994, don Nicolás ha escrito 113 publicaciones. De próximo aparición, "Estudios sobre el románico" y "El sacerdocio ministerial de los monjes de España" (siglo IV-XII). En preparación, "Estudios hagiográficos" y "Historia del binomio razón-fe". Ha recensionado centenares de obras de su especialidad en diversas revistas.

En 1989 escribió el titulado, "Medina y nuestros mayores". Fueregonero de los actos celebrados con motivo del centenario de la concesión del título de ciudad a Medina de Pomar, participó con el equipo de expertos que elaboraron el libro "El Monasterio de Santa Clara de Medina de Pomar, fundación y patronazgo de la Casa de los Velasco" y recientemente ha prologado el libro "La Residencia de Ntra. Sra. del Rosario", de próxima aparición.

La Asociación de Amigos dispone de la relación de sus publicaciones y hará lo posible por la consecución de esta obra editorial. Es nuestro pequeño homenaje y recuerdo a don Nicolás.



Promoción y Construcción  
Gestión de Viviendas y Servicios

Teléfono: 947 191 663  
Avda. Burgos, 21 bajo  
MEDINA DE POMAR (Burgos)

La Alhama  
HOTEL - RESTAURANTE



CARRETERA LA CERCA - C/ LA ALHAMA - TELF.: 947 190 846  
MEDINA DE POMAR - 09500 BURGOS

## II encuentro de la Ilma

Por segundo año consecutivo, la Asociación Amigos de Medina de Pomar organizó el encuentro nacional de la Ilma. Casa de Velasco de Medina de Pomar, y registró la asistencia de algo más de medio centenar de personas de este apellido. Se efectuó según el programa previsto en Diputación, sede social de Caja de Burgos (Casa del Cordón) y Catedral. Por la tarde en Medina de Pomar, con el siguiente programa:

### El Alcalde burgalés recordó la presencia de los Velasco en la capital

El presidente de la Asociación de Amigos, Emilio González Terán, agradeció a la primera autoridad municipal burgalesa el recibimiento y le dio a conocer el motivo de la presencia del colectivo en Burgos; ser señorío de los Velasco, coincidir con el V centenario del fallecimiento de Felipe el Hermoso y porque la capital y la

ciudad de Medina de Pomar ofrecen diversos nexos históricos. El representante de los Amigos medineses citó, entre los objetivos de este foro: el recordar a los Velasco y su legado patrimonial, el que los actuales establezcan relación entre sí para profundizar en la genealogía, vida y obra de los de este linaje y con los señori-

os de sus antepasados. Por su parte, el Alcalde, Juan Carlos Aparicio, que felicitó por el encuentro y la misión que cumple, se mostró experto conocedor de la historia a través de los hitos más significativos de esta dinastía con la capital burgalesa y con otros de la provincia.



El Alcalde se mostró generoso en referencias relativas a Burgos y a los Velasco y también a otros hitos históricos.



Los asistentes siguieron con atención la intervención de Juan Carlos Aparicio. (Foto Abilio Alonso)



Desde la otra tribuna también se identificaron con el regidor, dedicándole un aplauso agradecido. (Foto Abilio Alonso)



Aparicio explicó los contenidos que ofrecen las dependencias nobles del consistorio. (Foto Abilio Alonso)



**RENAULT**

Avda. de Bilbao, 20  
Teléfono: 947 19 04 53  
608 78 38 96  
09500 MEDINA DE  
POMAR  
(Burgos)



**ALQUILER DE COCHES Y FURGONETAS**

Avda. Santander, 44  
Tel. y Fax: 947 191 004 - Móvil: 686 41 81 38  
09500 MEDINA DE POMAR (Burgos)

Servicio Oficial Seat

**Automedina, S.C.**



# Ilma. Casa de Velasco

Casa de Velasco, que se celebró los días 23 y 24 de septiembre en los que fueron señorío de los de este linaje, Burgos y Medina de... previsto. El 23 de septiembre, sábado, recepciones oficiales en Burgos. Los actos se estrenaron en el Ayuntamiento, para seguir el siguiente itinerario: Ayuntamiento, Centro de Estudios e Investigación, Alcázar de los Condestables y visita al casco histórico. El

## Marañón trasladó el apoyo de la Diputación

En su presentación, el primer representante de la Asociación organizadora del encuentro se refirió al sentido de estas jornadas en torno a los Velasco y la creación del Centro de Estudios en Medina de Pomar. Tienen como propósito -añadió- establecer relación entre los que fueron señoríos de los Velasco, empezando por los burgaleses, y con el fin de progresar en aspectos de la historia ahora desconocidos, así como dar a conocer de forma didáctica los valores burgaleses y de la Comunidad. Por su parte, el diputado provincial José Antonio López Marañón, que disculpó la ausencia del presidente, valoró el programa de la jornada y el significado de este foro, a la vez que manifestó el apoyo de la Diputación al referido centro de estudios, centro de interpretación de la historia de los señoríos burgaleses de los Velasco y para la promoción cultural de la provincia.



Durante su intervención, el diputado provincial López Marañón se manifestó próximo a los Velasco y a las iniciativas culturales.



Los Velasco se vieron correspondidos y aplaudieron el apoyo de la Diputación Provincial para que el Centro de Estudios consiga sus objetivos.

## Josefina de Silva presentó su libro en la Casa del Cordón



Josefina de Silva presentando su obra en el patio de la Casa del Cordón, donde hace 500 años sucedieron los hechos narrados en el libro.

La acogida a la expedición, en la Casa del Cordón, que fuera Palacio de los Velasco, Condestables de Castilla, corrió a cargo de Arturo de Domingo, entonces Jefe de la Obra Social de Caja de Burgos. En el propio patio, Josefina de Silva y de Velasco procedió a presentar su obra "Romance de Don Bernardino de Velasco y el Rey Felipe el Hermoso" mediante la lectura de algunos de sus párrafos, escritos en romance castellano y para que sea escenificado:

Juan de Pomar:

Fue don Pedro de Velasco, el tercer Duque de Frías, condestable, gran guerrero y docto en letras latinas...

Pedro Velasco y Tovar nos dejó la historia escrita de su Ilustrísima Casa, por ser casa muy antigua y más alta que las torres del alcázar de Medina...

Era Justicia Mayor en el Reino de Castilla. Hizo justicia en las artes, y fue mecenas de artistas. Con sus obras, las ciudades en joyas se convertían.

Puso en Medina y en Burgos bóvedas de crucería.

El blasón de los Velasco en las claves como firma...

## Los Velasco disfrutaron en la capilla de los Condestables

En la puerta del Sarmental, la expedición es recibida por don Agustín Lázaro, fabricante de la Catedral, Alejandro Millán, del Cabildo, y por el canónigo César Alonso de Porres, medinés y miembro de la Asociación de Amigos. Con ellos, la embajada de los Velasco disfrutaron con cicerones de postín para conocer la capilla de los Condestables y la Sala de Tesoros.



Agustín Lázaro atendió cuantas consultas le formularon los Velasco sobre la Capilla de los Condestables en la Catedral

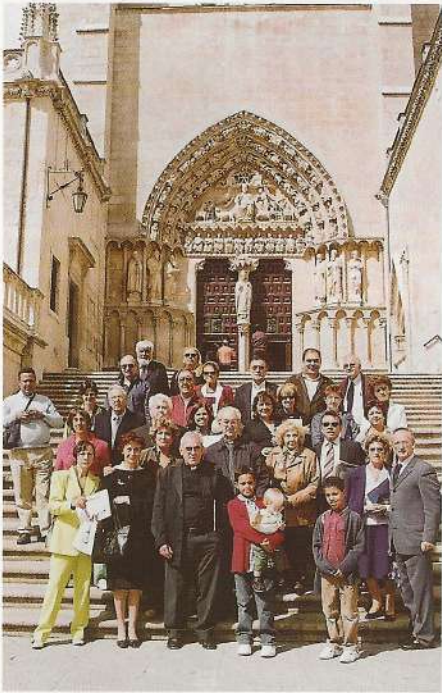


Los visitantes ante el sepulcro de los Condestables, Pedro Fernández de Velasco y Mencía de Mendoza, que según algunos historiadores constituían una de las parejas más influyentes en la España de los Reyes Católicos.

(Viene de la página 5)

## Visita a la capilla de los Condestables

Por sus grandes proporciones, la citada Capilla es considerada por algunos como la verdadera catedral dentro de la Catedral. De la mano de Agustín Lázaro, los Velasco conocieron en detalle desde el suntuoso arco de entrada, protegido por una notable reja forjada por Cristóbal de Andino, hasta el gran retablo mayor en el que trabajaron Felipe de Vigarny y Diego de Siloé; el sepulcro de los Condestables, de excelente mármol de Carrara, y la magnífica bóveda estrellada, así como la heráldica, pinturas y otros ornatos; aspectos escultóricos, religiosos, históricos, artísticos y motivos decorativos que presenta la citada Capilla. Los Velasco disfrutaron durante su estancia en la Capilla de los de su linaje, transmitiendo, finalmente, su agradecimiento por las atenciones recibidas.



Al término de su itinerario, unos prefirieron completar la visita a la Catedral y otros pusieron punto final para desplazarse a Medina de Pomar. Aquí vemos a los segundos posando con César Alonso de Porres en las escalinatas de la fachada del Sarmantal.  
(Foto: Abilio Alonso)

## El Alcalde anima a seguir los encuentros

La tarde del 23 de septiembre prosiguió la programación en Medina de Pomar. Aquí se incorporaron otros Velasco, como Juan Jesús Velasco y familia, y algún historiador, como Alfredo Conde, que lamentaron perderse la jornada matinal en la capital burgalesa.

En el Salón Consistorial el presidente de la Asociación, Emilio González Terán, señaló que el objetivo de estos foros son que los Velasco y sus señoríos se relacionen, que conozcan a Medina de Pomar y los monumentos y que esta ciudad siga siendo preferida por los de este apellido.

Fue el propio alcalde, José Antonio López Maraño, quien recibió y atendió a los visitantes y acompañantes en el salón consistorial. El regidor les dio la bienvenida a la a la vez que les recordó el legado monumental que ofrece la Ciudad de los Condestables, les recordó los vínculos históricos de los Velasco con Medina de Pomar y mostró afinidad con las iniciativas presentadas. Les deseó una agradable estancia, animándoles a progresar en estos encuentros.

Por parte de los visitantes, primero Fernando Fernández de Velasco y a continuación Félix Velasco Cortázar agradecieron al primer edil el recibimiento de que habían sido objeto, mostraron su satisfacción por encontrarse de nuevo en Medina de Pomar, uno de los principales exponentes de la vida y obra de los Velasco. Por su parte, Félix añadió el tiempo dedicado a la clasificación de los documentos del archivo histórico municipal.



Félix Velasco agradece al alcalde las atenciones recibidas y le manifiesta la satisfacción de encontrarse de nuevo en Medina.

## Centro de interpretación Cultural

Suscitó interés entre los visitantes el conocer la nueva sede de la Asociación y del Centro de Estudios de la Casa de Velasco y de Investigación Histórica. En sus primeras palabras, el presidente de los Amigos les recordó que era la Casa común de los Velasco, de investigadores y estudiosos, centro de interpretación cultural de Burgos y de la Comunidad, del compromiso de todos dependerá que cumpla sus fines.

El objetivo de la Asociación es tener de patrón a la Excm. Diputación Provincial de Burgos que sea inaugurado por su presidente. Emilio González recordó la favorable respuesta de la Diputación a este proyecto.



El público conoció la sede del futuro Centro de Estudios y las perspectivas que existen con este proyecto cultural.

El alcalde medinés, José Antonio López Maraño, se dirigió nuevamente a los presentes felicitándoles por la creación del centro de estudios y por el significado y objetivos que con él mismo se pretenden.

A continuación, Josefina de Silva y de Velasco presentó de nuevo su libro "Romance de Don Bernardino de Velasco y el Rey Felipe el Hermoso", esta vez en la Ciudad de los Condestables, y también leyendo unas estrofas del mismo.



Josefina de Silva durante la lectura de unos romances



un hogar para vivir mejor

Residencia de ancianos

Ntra. Sra. del Rosario



# Brillante acto académico sobre los Velasco

Las jornadas tienen brillo propio. Esta luz, su pleno significado, se la aportan los propios Velasco, que son sus protagonistas, y las sesiones académicas que proporcionan el intercambio de estudios y nuevos conocimientos. En esta ocasión se presentaron cuatro ponencias, cuatro lecciones magistrales, a cargo de otros tantos expertos en sus respectivos temas. El interés despertado se corroboró con la asistencia y el seguimiento de las intervenciones que, finalmente, resultaron aplaudidas. El propio Alcalde, que siguió personalmente todo el encuentro con los Velasco, presidió este acto docente.

**Eloy Velasco Núñez-** Magistrado Juez de Instrucción de Madrid

## Las relaciones de los Velasco con los Reyes de Castilla y España

En Medina de Pomar se fundamentó el linaje de los Velasco que, después de resolver sus rivalidades con los Salazar, tuvieron tiempo para convertirse en una de las señeras de la Reconquista. Así -continuó Eloy Velasco- emparentaron con familias de renombre, como los Osorio, los Sarmiento, los propios Mendoza, cuyo Arzobispo don Pedro fue Primado de España. El máximo exponente de la literatura medieval, don Íñigo, el Marqués de Santillana, fue suegro de Pedro Fernández de Velasco, el primer Condestable del linaje.

La primera biblioteca del Renacimiento la tenía el Buen Conde de Haro en Medina de Pomar. Fueron visitados por reformadores religiosos, como Fray Lope de Salinas o por auténticos santos, como San Bernardino de Siena o San Francisco de Borja (1552). Llegaron -prosiguió el ponente- a expandir la sangre del linaje por el Nuevo mundo, donde llegaron a ser virreyes, ya que Luis Velasco Ruiz de Alarcón lo fue de Nueva España, fundando la Universidad de Méjico. Estuvieron al lado de las letras, entre otros, don Juan II Fernández de Velasco, sexto Condestable, empleó a su servicio a Calderón de la Barca, que erigió a los Velasco como protagonistas de su obra "El postrero duelo de España".

Su mayor aportación a la Historia fue de políticos y guerreros, siempre dejando la vida en servicio al rey. Varios monarcas se alojaron en sus propiedades, Felipe el Hermoso murió en la Casa del Cordón; Carlos I se alojó en las dependencias palaciegas de Santa Clara, conde de Yuste, o prestar dinero a los monarcas. El ponente citó los títulos que ostentaron. En definitiva, concluyó, tuvieron el privilegio de ser una de las "principales estirpes españolas, baluarte y balastrada del poder real".



Aspecto que ofrecía la sala noble del Alcázar de los Condestables durante las ponencias

**Carmen López Fernández de Velasco-** historiadora.

## La llegada a la Corte y las posesiones madrileñas de los Velasco.

Palacio en la calle del Barquillo.

Debido a las diferentes crisis que sufrió la familia con las consecuentes especulaciones inmobiliarias habidas en Madrid, junto a una pobre memoria histórica, se borraron casi al completo las huellas arquitectónicas de su estancia en la capital.

La escasa información sobre los planos de lo que fuera su palacio en los Archivos Municipales y en el Colegio Oficial de Arquitectos, la ponente centró su trabajo investigando en delimitarlo a través de un estudio detallado de los diversos Planos de la Ciudad de Madrid, desde la época de los Reyes Católicos hasta la actualidad. Así -añadió- pude constatar una vasta propiedad que enclavada en la calle del Barquillo comprendía un espacio situado entre las actuales manzanas, entre las calles de San Marcos hasta Piamonte.

Dicho espacio constaba de palacio, un edificio anexo denominado Coliseum de Comedias, cedido por el Duque de Frías para la instauración de la iglesia de San José, así como un gran jardín que disponía de escultura, una extensión de 57.000 m<sup>2</sup>; una enorme posesión para ser tenida en cuenta y que por desgracia ha caído en el olvido.

**Begoña Alonso Ruiz-** Doctora en Historia de Arte, Universidad de Valladolid

## Los Arquitectos de la Casa de Velasco

A la participación de la familia Fernández de Velasco, Condes de Haro, Duques de Frías y Condestables de Castilla en los acontecimientos fundamentales de los reinados de los primeros Austrias (Viceregentía, Guerra de las Comunidades, etc.), se une su destacado papel como promotores artísticos en los albores de la Edad Moderna (Capilla de la Purificación de la Catedral de Burgos, Casa del Cordón, los monasterios franciscanos de Medina de Pomar y Briviesca, los palacios y residencias suburbanas,...).

Begoña Alonso, coautora del libro que lleva por título "Patronos y Coleccionistas; los Condestables de Castilla y el arte", señaló que desde el punto de vista arquitectónico destaca la elección del lenguaje tardogótico con artistas de la talla de Juan de Colonia, su hijo Simón, Juan Gil de Hontañón o la familia de arquitectos Rasines.



Eloy Velasco Núñez durante su intervención

La ponente manifestó su satisfacción por estar en Medina de Pomar y en este foro e indicó que las grandes capillas centralizadas elegidas como tipología de sus numerosas capillas funerarias, o la elección de la tipología de galería porticada a modo de loggia en su arquitectura civil, nos hablan de una clara intención de "gusto familiar", subrayada por la elección de los arquitectos al servicio de la familia.

**César Alonso de Porres-** Canónigo de la Catedral

## Testamento de El Buen Conde de Haro

El original se encuentra en el Archivo Nacional de la Nobleza, fechado el 14 de abril de 1458, "escrito en veinte e ocho fojas de papel de medio pliego", con 78 cláusulas, ante el escribano Juan Fernández de Melgar, firmado en el Hospital de la Vera Cruz, en Medina de Pomar. Manda que su cuerpo sea enterrado con el hábito franciscano, en un sepulcro a ras de tierra, sin bulto, y directamente sobre la tierra, en la capilla mayor del monasterio de santa Clara. Deja el mayorazgo principal a su hijo Pedro y otros menos importantes a Luis, Sancho y Fernando y dotes para sus hijas. Atiende a sus fundaciones y las de su familia con alguna sobre dotación: hospital, monasterio, eremitorios franciscanos.

César Alonso señaló que el Buen Conde funda y dota las "arcas de limosnas" en varias villas de su señorío y tiene buen cuidado de que se cumpla con sus criados y criadas, con la gente de armas y con sus acreedores, señaladamente moros y judíos. Este largo documento es imprescindible para trazar una semblanza de este personaje. A veces se les conoce por sus intervenciones en la política, por sus hechos de armas, pero se desconoce el perfil humano en su trayectoria más íntima. En este caso es interesante descubrir la razón por la que el título del documento es el siguiente: "Testamento del magnífico y muy virtuoso señor Pedro Fernández de Velasco, conde de Haro, señor de la casa de Salas y camarero mayor del rey nuestro señor".

**C.E.M.E.R.**  
CENTRO MEDICO DE RECONOCIMIENTOS  
Avda. de Bilbao, 12 bajo  
Teléfono y Fax: 947 191 890  
09500 MEDINA DE POMAR

MEDICINA GENERAL  
• Medicina privada  
• Igualatorios médicos  
RECONOCIMIENTOS DE EMPRESA  
ASISTENCIA ACCIDENTES DE TRABAJO  
RECONOCIMIENTOS DEPORTIVOS  
CHEQUEOS MÉDICOS-ECG  
ANÁLISIS CLÍNICOS  
• (Miércoles de 8 a 8,30)

**Santi S. L.**

Tels.: 947 190 284 - 947 190 687 - Fax: 947 191 488 - Avda. de Bilbao, 10 - MEDINA DE POMAR

**Autoescuela**  
Seguros Generales  
Asesoría Jurídico Fiscal,  
Laboral y Contable  
Gestión de servicios

## Visita al Monasterio de Santa Clara

El complejo monumental de Santa Clara de Medina de Pomar -monasterio y hospital de la Vera Cruz- constituye hoy día el principal hito de los Velasco. La mejor referencia nos la ofrece el libro "El Monasterio de Santa Clara de Medina de Pomar; Patronazgo y Fundación de la Casa de Velasco". Por tanto, este monasterio es cita "obligada" para los Velasco y para estos encuentros. Y también el Alcázar de los Condestables y Medina de Pomar entera, que fuera su señorío.

La jornada dominical del 24 de septiembre se estrenó con una eucaristía dedicada a los Velasco y a los socios fallecidos de la Asociación de Amigos. El celebrante, don Pedro Fernández, capellán, felicitó a los visitantes, recordándoles la labor de los fundadores del monasterio y para la Comunidad Religiosa, "estas monjas han sido las artífices de la conservación de este legado patrimonial". La recepción de la Comunidad y una visita guiada por las dependencias, con José Ramón Peñafiel de presentador, puso fin a la estancia en el convento fundado por Sancho Sánchez de Velasco y su esposa Sancha Carrillo.



Antoniette, Pilar, las hermanas Carmen y Angeles, Máximo, Juan Jesús, Josefina, Miguel, Silverio, los hijos de Covadonga, ... y otros más disfrutaron en el encuentro con las clarisas.



En el coro del Monasterio.



En el Museo de los Condestables y ante la imagen del Cristo yacente de Gregorio Fernández.



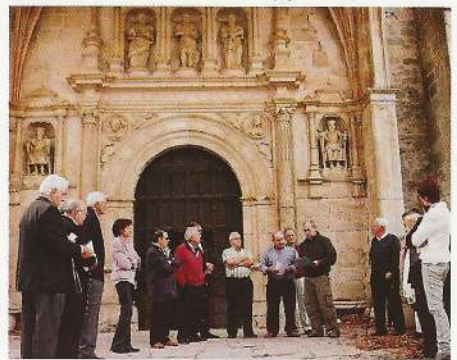
Visitando la exposición sita en la sala capitular.

## Encuentro con los orígenes de Bisjueces

La lluvia y el frío reinante redujo el grupo de visitantes que fue recibido por el propio presidente de la junta vecinal, Eloy Miguel Fernández, en el primer asentamiento de los Velasco en Castilla. Fue Juan Antonio Díez de Andino quien nos introdujo en los orígenes históricos de la localidad. Para éste, Bisjueces toma relevancia histórica, pues en su término de Fuente-Zapata es donde se reúnen los jueces para dictar las fazañas, así lo han dejado reflejado nuestros antepasados con las figuras de los jueces en el pórtico gótico de la iglesia, adosada al torreón de la casa fuerte de principios del siglo

Durante la primera mitad del siglo X fueron frecuentes las rancias que sufrió Castilla la Vieja a manos de Abd al-Rahman III, una de las cuales, probablemente en el 942, tras la batalla de Simancas, el poblado de Bisjueces, que fue asolado y derruido. Quien se encuentra con estos hechos es el Conde Fernán González (931-970) que comienza la repoblación y reconstrucción de las casas fuertes de Bisjueces, durante la segunda mitad del siglo X y posteriormente sus sucesores García Fernández y Sancho García hasta primeros del siglo XI.

(Continúa página 13)



El presidente de la junta vecinal y Díez de Andino con una parte de los visitantes en el pórtico de la iglesia.



**javier basurto**  
construcciones

Avda. Burgos, 21  
Teléfono: 947 190 987

09500 MEDINA DE POMAR  
(burgos)



**BASURTO**  
GRUAS Y SERVICIOS

ALQUILER DE MAQUINARIA PARA LA CONSTRUCCIÓN  
Teléfono: 947 190 987 - Móvil: 670 414 027  
Avda. Burgos, 21 bajo - 09500 MEDINA DE POMAR (Burgos)

(Viene de la página 12)

## Presencia de los Velasco

En esta reconstrucción y repoblación participan los Velasco, apellido que aparece ya referido en la época de los primeros jueces castellanos. Otra referencia histórica es "La batalla de las Hacinas", donde fueron armados caballeros Fernán y Sancho Velasco.

*"A don Gustio Gonzalez,  
el que de Salas era,  
A él e a sus hijos dióles delantera,  
Ca por miedo de muerte  
no dejarían carrera,  
Con ellos iba Don Velasco,  
que era de esa ribera"*

*"Rui Cabia en Nuño,  
de los de Alfoz de Lara,  
Venían ahí los serranos,  
gentes quél poblara,  
En una sierra fuerte quél  
del moro ganara,  
Venían ahí los Velasco,  
que ese día armara"*

A todas luces, concluyó Díez de Andino, "queda clara en la época, la trascendencia del linaje nobiliario de los Velasco, no solo en nuestra Castilla la Vieja sino en todo el resto de España".



La expedición en el lugar de Fuente-Zapata. Al fondo la iglesia y su torre.

Máximo Velasco Gavira

## Significa recuperar la historia y conocer a nuestros ascendientes

Estas jornadas han sido bonitas y emotivas. Nos han ofrecido la oportunidad de contactar con personas de nuestro apellido y progresar en el conocimiento de los de este linaje, especialmente en el árbol genealógico, en el que estamos muy interesados. Antes de partir para la capital, éste se mostró partidario de incluir otra jornada más el próximo año y en la programación certámenes de fotografía y redacción relativos a los Velasco, ofreciéndose para diseñar y crear el Centro de Estudios e Interpretación.

Covadonga de Silva y de Velasco

## Debe darse a conocer en toda España

Ésta, su esposo e hijos participaron en este segundo encuentro. También se trasladaron expresamente desde la capital del Reino. De Silva juzgó a este encuentro de satisfactorio y práctico, gracias al mismo "he conocido cosas interesantes, obra de personas de mi apellido". La verdad, ha estado muy bien. Propuso que se divulgue más el próximo encuentro porque no se conoce y debe darse a conocer en toda España.

Miguel Sánchez Apellaniz

## Se estudia el legado de los Velasco

El Marqués de Berlanga selecciona de estos encuentros las recepciones burgalesas y las ponencias, ambas han estado a buena altura y de alguna manera rubrica el apoyo oficial y académico a estos encuentros. En estas instituciones hemos comprobado que se conoce la historia, se valora y se estudia el legado de los Velasco al patrimonio de Burgos y Medina de Pomar. Este malagueño señaló que disfrutó como nadie y prometió estar presente en las terceras jornadas.

Juan Jesús Velasco

## Bisjueces ofrece interés para investigadores

El acto académico es lo que más me ha gustado de las jornadas, los ponentes han tocado cosas interesantes. También me quedo con todo lo que significa Bisjueces. Aquí se abre un campo a la investigación que podría aportar novedades. Nos restan muchas cosas por conocer sobre los Velasco y precisamente esta mañana en Santa Clara hemos conocido algunas. Nos lo han explicado bien. Espero que en el tercer encuentro conozcamos otras más. Este se despidió agradecido y pidió seguir cada año por otros señoríos de los Velasco.

Carmen López Fernández de Velasco

## Fue bonito compartir con las Clarisas

Este encuentro ha sido un motivo más para seguir indagando y mantener la ilusión y el recuerdo de los Velasco. Me marchó muy satisfecha de las recepciones, del trato y de estas jornadas y muy especialmente me ha gustado el compartir con la Comunidad de Religiosas Clarisas, "han sido pieza fundamental para conservar el Monasterio de Santa Clara". Recomendó hacer publicidad para que estos encuentros lleguen al conocimiento de todos los Velasco.

Josefina de Silva y de Velasco

## Debe haber más coloquio sobre temas diversos de la dinastía

La principal animadora de estos encuentros, los valora positivamente, todo resultó estupendo. Sin embargo, echa en falta una mayor comunicación entre los Velasco, por lo que reclama más coloquio, más debate entre sí sobre las distintas temáticas del linaje. Es importante y supone más proximidad, relación personal y directa, y por consiguiente debe dedicársele más tiempo.

## Recientes restauraciones en la parroquia

Con las intervenciones llevadas a cabo en el campanario y las sacristías, estos espacios de la iglesia parroquial Santa Cruz lucen en plena expresión sus valores, cubriendo así otra etapa en la recuperación del patrimonio. Estas dependencias son dignas de ser visitadas, están abiertas a la comunidad y la sacristía antigua albergará el archivo histórico parroquial.

**Sacristía antigua.** Nos encontramos con un espacio, próximo al presbiterio, que estaba muy deteriorado y era utilizado como almacén. Ya don Gonzalo, anterior párroco, que había solicitado una subvención económica a la Junta de Castilla y León, con fecha 4 de junio de 2004, para destinar este espacio como archivo histórico. También han sido varias las solicitudes de feligreses que piden un lugar apto para el archivo parroquial al que puedan tener acceso los investigadores y personas interesadas en consultarlo.

Existen documentos datados en el siglo XIII. Don Julián García Sainz de Baranda señala que "aún conserva en muy buen estado pergaminos que contienen los privilegios que concedió al Cabildo el rey don Alfonso X el Sabio, en Olmedo, el 31 de julio del año de la era de 1312 (1374) y las confirmaciones de sus sucesores, conservando alguno pendiente el sello real.

Entre las alhajas que conserva, un copón repujado renacentista del siglo XVI y un hermoso cáliz y vinajeras del siglo XVII, de planta sobredorada.

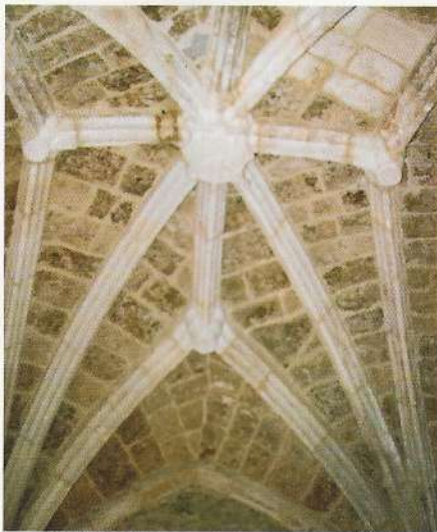
Se realizan las obras de retocado de sillería, que se encontraba en mal estado y colocación del nuevo pavimento cerámico.

**La sacristía nueva.** Es una espaciosa sala del siglo XVIII. En su centro dispone de una mesa con una gran tapa monolítica de granito. Tiene anexos otros tres espacios: una pequeña sala como lugar más privado, servicios con otro anexo como almacén y otro que se utilizaba como trastero, donde está ubicada la caldera y que tiene puerta de salida al exterior. La cajonería y el armario del siglo XVII, de madera de nogal, están siendo recuperados por la empresa Cerdá. Se pretende que sea apto para guardar las vesti-

duras y objetos litúrgicos.

**Campanario.-** Estaba deteriorado, al igual que las campanas. Se ha acondicionado el espacio. Las campanas, restauradas, limpiadas y una se ha hecho totalmente nueva, en sustitución de otra que estaba rota, y que ahora se ha prestado al museo histórico. La instalación de un sistema electrónico con un pequeño ordenador y gps permite programar los toques correspondientes de los actos de culto de cada día y anuncia el horario.

Animamos a la Comisión de Patrimonio de la parroquia a continuar en esta línea de recuperación del patrimonio. Estimamos que resultaría beneficioso para la comunidad el aunar voluntades y colaborar en pro de la restauración de otros valores y edificios parroquiales, para sí recuperar historia y patrimonio, disfrutar de los mismos.



Bóveda de la sacristía antigua.



Otro aspecto de la restauración acometida

## La Consejería de Educación y el IES firman un CEAP

La Consejería de Ecuación de la Junta de Castilla y León y el IES "Castella Vetula" firmaron un convenio para el desarrollo de un Proyecto de Centro de Educativo de Atención Prioritaria (CEAP). El acto se celebró el pasado 11 de diciembre, en el Monasterio de El Prado de la capital vallisoletana.

La noticia se la adelantamos a nuestros afiliados y lectores en el número 19 de este boletín. Es el primer convenio de esta naturaleza entre ambas instituciones. Fue firmado por el consejero de Ecuación, Francisco Javier Guisasaola, y el director y el coordinador del Proyecto del IES "Castella Vetula", Lázaro Martínez de Urbulu y Manuel Angel Alvarez García, respectivamente. Asistieron al acto, el director provincial de Ecuación de Burgos, Juan Carlos Rodríguez Santillana, directores y coordinadores de los centros cuyos proyectos han sido elegidos.

Este proyecto se inicia con el actual curso escolar, prorrogable por tres años. En la actualidad hay un total de 26 convenios firmados en la Comunidad. Básicamente, consiste en potenciar la participación de todos los sectores de la comunidad educativa. Como ventajas, la dotación económica de nueve mil euros que se destinarán a la mejora de las infraestructuras del centro educativo.

Las instituciones y asociaciones locales pueden participar con todo tipo de actividades para que este proyecto alcance su pleno significado y magnitud. Con este propósito, la Asociación Amigos de Medina de Pomar viene compartiendo actividades con el citado IES desde la pasada primavera y es deseo de ambas directivas incrementar la participación. Desde la dirección del centro educativo se anima a las instituciones y asociaciones de la comarca a compartir iniciativas. Quienes lo deseen -apuntó Lázaro Martínez- tan sólo deben ponerse en contacto con nosotros para estudiar las actividades que se presenten y, si procede, desarrollarlas.



Restaurante Miñón, S. L.

Avda. Santo Domingo de Guzmán - Teléfonos: 947 147 714 - 947 191 697

Medina de Pomar - 09500 Burgos



## todo foto

DIGITAL

TODO EN FOTOGRAFÍA

C/. Doctor Fleming, 2 - Tel.: 947 147 317  
MEDINA DE POMAR - 09500 Burgos

C/. Santander, 1 - Tel.: 947 131 305  
VILLARCAYO - 09550 Burgos

## La Granja de San Miguel de Miñón, barrio de Medina

Los contornos de Medina estuvieron ocupados en el pasado por una población muy dispersa. Las varias granjas que aún la circundan son buena muestra de ello: San Pedro, Pajares, Quitararza, San Julián, la Zarzosa y San Miguel de Miñón. Esta última estuvo tan cerca que puede considerarse barrio de la villa. Se encontró al Norte, pegante al moderno cementerio. Por allí discurría en el pasado el camino real a los puertos del mar. Hoy sólo queda su recuerdo en alguna calle.

Fue una explotación propiedad de la Encomienda de Vallejo (Valle de Mena) de la Orden de San Juan de Jerusalén. Dicha Orden se implantó en nuestra tierra a comienzos del siglo XIII cuando "Donna Endrequina de Mena dio esta casa a Hierusalem". Es decir, San Lorenzo de Vallejo. De San Miguel no sabemos nada hasta el siglo XVI, pero habría que suponerla de la propiedad de la Encomienda poco posterior a dicha donación.

Como se ha dicho, San Miguel fue un verdadero barrio de Medina por su proximidad, pero no de su jurisdicción, puesto que la tuvo sobre sí. Las autoridades medinesas no podían entrar a sacar presos ni prender a nadie dentro. O sea, algo parecido al asilo medieval. Su caserío se redujo al mínimo: Una casa del colono, un almacén, capilla con campana y una fuente de piedra. La granja fue arrendada anualmente por unas 30 a 40 fanegas de pan mediado, es decir, mitad trigo mitad cebada. También había alguna huerta. No se pagaron diezmos. Alguna parte de su terrazgo se adentraba en jurisdicción de Miñón, pueblo con el que tuvo comunidad de pastos.

La Encomienda de Vallejo disfrutó de propiedades en Cantabria (Puente Agüero), Valle de Mena, zona de Espinosa de los Monteros, Cuesta Urria, valles de Losa y Tobalina y contornos a Pancorbo. Fueron varios los centros de recogida de las rentas, siendo la más importante San Miguel de Miñón. Y es que Vallejo se encontraba apartado y solitario y, en cambio, San Miguel era centro de la Encomienda. Además, tuvo la gran ventaja de poder comercializar fácilmente dichas rentas en los mercados de Medina y Villarcayo. Por este mismo motivo, el administrador de la Encomienda solía residir en Medina en vez de hacerlo en Vallejo.

Los escasos edificios de San Miguel son mencionados documentalmente por primera vez, en el siglo XVI: "En la casa y granja de San Miguel de Miñón ques de la Encomienda de Vallejo, ques de la Orden

de San Joan ... término redondo las casas y granja con su capilla y campana en que se dize missa y la sirven los frailes de San Francisco de Medina de Pumar ... jurisdicción de dicha Encomienda ... por sí y sobre sí". En los siglos XVII y XVIII vuelve a repetirse muy a menudo la cita denunciando frecuentemente el mal estado de los edificios. A menudo quienes se encargaron de repararlos fueron albañiles y carpinteros de Medina.

La cercanía a Medina explica el que fuera costumbre antigua que la procesión de las letanías comenzara en el Salcinar y llegara hasta San Miguel para volver a Medina.

Los bienes de las Órdenes Militares fueron desamortizados en el siglo XIX con lo que la granja de San Miguel fue vendida al mejor postor.

INOCENCIO CADIÑANOS BARDECI



Iglesia parroquial de Miñón



RuralVía@

www.ruralvia.com



CAJA RURAL  
BURGOS

Oficina en Medina de Pomar:  
Plaza Somovilla, 14  
CP-09500  
Telf: 947 19 05 03  
Fax: 947 19 14 28

La fuerza de la historia

## Commemoración de el último viaje de Carlos I

**E**l hombre más poderoso de la tierra se había desposeído de poderes y grandezas en Bruselas, el 25 de octubre de 1555, fecha que ocupa un lugar preferente en los anales de la historia. El 8 de agosto de 1556 emprendió viaje hacia su retiro final en el monasterio jerónimo de Yuste, donde llegó el 3 de febrero de 1557.

Nuevamente, Medina de Pomar conmemoró los días 14 y 15 de octubre la llegada y estancia del César Carlos. También se unieron Laredo, los pueblos del Asón y Agüera, en un ejercicio de recuperación de la historia, para conmemorar aquél acontecimiento del siglo XVI, el último viaje del Emperador.

La Ciudad de los Condestables vivió dos jornadas intensas, engalanada de época medieval, con sabor a historia, para recordar el paso del Emperador Carlos I de España y V de Alemania y su séquito. El buen tiempo puso la guinda a unos actos que recibieron una respuesta popular. Tal como hicieran hace 450 años, las gentes de Castilla acudieron a Medina de Pomar a dar la bienvenida al Emperador. En esta ocasión de la presencia de miles de personas procedentes de diversos puntos de la geografía burgalesa y de la Comunidad, de Cantabria y de otras provincias vecinas, que no quisieron perderse el evento.

Una fiesta que brilla con la luz propia, recuperando el sentido histórico, dando a conocer la figura del Emperador, y que viene mereciendo la favorable respuesta de municipios cántabros. Se espera correspondan de igual manera aquellos otros burgaleses y de la región por donde transcurre esta ruta del siglo XVI.



El Condestable preside la comitiva que bajo el Arco de la Cadena, calle Mayor, camina al encuentro del Emperador. (Foto D.B.- Ana Castellanos).



La participación la medineses/as, ataviados/as con trajes de época, y del público asistente, son muestra de que esta celebración ha contagiado. (Foto D.B.- Ana C.)



Así se engalana la Ciudad de los Condestables y los medineses para recibir al César Carlos. Todos se esmeran en la confección de sus trajes que lucen con solera. (Foto D.B.- Ana Castellanos)



El Condestable da la bienvenida al Emperador y le entrega las llaves de la villa. En la tribuna, autoridades de Burgos, de Castilla y León, de Cantabria,... (Foto D.B.- Ana Castellanos)



El Emperador sentado en su silla, es llevado a hombros por la calle Mayor. Entre los acompañantes, sus hermanas, las reinas viudas, María de Hungría y Leonor de Francia. (Foto D.B.- Ana C.)

ASESORIA  
**Afisaiz** S. L.

**FISCAL - LABORAL - CONTABLE  
AGENCIA DE SEGUROS**

Avda. Bilbao, 8 - 1.º D

Teléfono: 947 19 01 68 - email: [afisaiz@afisaiz.com](mailto:afisaiz@afisaiz.com)  
09500 MEDINA DE POMAR (Burgos)

inmobiliaria  
**Afisaiz**

\*compra / venta \*tasaciones \*administración de comunidades

Avda. Bilbao, 8  
Tel.: 947 147 415  
Móvil: 605 897 400  
09500 MEDINA DE POMAR  
(Burgos)  
e-mail: [inmoafisaiz@arsystel.com](mailto:inmoafisaiz@arsystel.com)